from

A Bibliography of Literary Theory, Criticism and Philology

<http://bit.ly/abibliog>

by José Ángel García Landa

(University of Zaragoza, Spain)

# Averroes (1126-1198)

(Abû-L-Walîd Ibn Rusd, Arabic Aristotelian philosopher, b. Spain, 12th c.)

**Works**

Averroes. *Bidāya.* Law treatise.1168.

\_\_\_\_\_. *The Book of the Ŷihād*. Chapter 10 of the *Bidāya* 1168.

\_\_\_\_\_. *El libro del Ŷihād.* Trans. Carlos Quirós. Ed. and introd. Manuel Enrique Prado Cueva. (Biblioteca Filosofía en español). Oviedo: Fundación Gustavo Bueno / Pentalfa, 2009

 <http://www.fgbueno.es/edi/bfe014.htm>

 2009

\_\_\_\_\_. *Taljis kitab al-Siya Afla tun.* 1194. (*An Exposition of Plato's* Republic).

\_\_\_\_\_. *Exposición de la* República *de Platón.* Ed. and trans. Miguel Cruz Hernández. Madrid: Tecnos, 1994.

\_\_\_\_\_. *Exposición de la* República *de Platón.* Ed. and trans. Miguel Cruz Hernández. Barcelona; Altaya, 1995.\*

\_\_\_\_\_. *Talkhis Kitab al-Shi'r.* [Abridgement of the Book of Poetry = Middle Commentary of Aristotle's *Poetics*]. Ed. C. E. Butterworth and A. Haridi. Cairo, 1985.

\_\_\_\_\_. *Averrois Cordubensis Commentarium Medium in Aristotelis Poetriam.* Ed. William F. Boggess. Diss. U of North Carolina, 1965.

\_\_\_\_\_. *The Middle Commentary on the* Poetics *of Aristotle.* In *Medieval Literary Criticism.* Ed. O. B. Hardison et al. New York: Ungar, 1974. 79-122.\*

\_\_\_\_\_. *De arte poetica, cum Averrois expositione.* Ed. L. Minio-Paluello. (Corpus philolophorum medii aevi: Aristoteles Latinus 33). 2nd ed. Brussels, 1968.

\_\_\_\_\_. *Aristotelis omnia opera . . . Averroes Cordubensis in ea opera omnes commentarii.* Venice, 1560-2.

\_\_\_\_\_. *Averroes' Three Short Commentaries on Aristotle's Topics, Rhetoric and Poetics.* Ed. C. E. Butterworth. Albany (NY), 1977.

\_\_\_\_\_. (Abû-L-Walîd Ibn Rusd). *El Libro de las generalidades de la medicina [Kitâb al-Kulliyat fil-tibb].* Trans. María de la Concepción Vázquez de Benito and Camilo Álvarez [de] Morales. (Al/Andalus: Textos y Estudios). Madrid: Trotta, 2003.

\_\_\_\_\_. *Comment. De Physico Auditu* (Aristotelis). Latin trans. by Jacob Mantinus. Venice, 1574.

\_\_\_\_\_. *Epítome de Física (Filosofía de la Naturaleza).* (Corpus Commentariorum Averrois in Aristotelem, A XX). Madrid: CSIC / Instituto Hispano-Árabe de Cultura, 1987.

\_\_\_\_\_. *Compendio de Metafísica*. Ed. and trans. Carlos Quirós Rodríguez. Bilingual ed. Madrid: Real Academia de Ciencias Morales y Políticas, 1919.

**On Averroes and Hermannus Alemannus**

Abellán, José Luis. "Averroes." In Abellán, *Historia del pensamiento español.* Madrid: Espasa Calpe, 1996. 54-58.\*

Allen, J. B. "Hermann the German's Averroistic Aristotle and Medieval Poetic Theory." *Mosaic* 9.3 (1976): 67-81.

Aquinas, Thomas (St.). (Thomas d'Aquin). *Contre Averroès.* (GF 713). Paris: Garnier-Flammarion.

Bobes, Carmen, et al. · "Preludio del Renacimiento: Autores de transición." In Bobes, et al. *Historia de la Teoría Literaria, II: Transmisores. Edad Media. Poéticas clasicistas.* Madrid: Gredos, 1998. (II.V). (Dante, Boccaccio, Averroes, Spanish medieval criticism).

Boggess, W. F. "Averroes Cordubensis Commentarium medium in Aristotelis poetriam." Ph.D. diss. U of North Carolina, 1965.

\_\_\_\_\_. "Hermannus Alemannus' Latin Anthology of Arabic Poetry." *Journal of the American Oriental Society* 88 (1968): 657-70.

\_\_\_\_\_. "Aristotle's *Poetics* in the Fourteenth Century." *Studies in Philology* 67 (1970): 279-82.

\_\_\_\_\_. "Hermannus Allemannus's Rhetorical Translations." *Viator* 2 (1971): 227-50.

Bronson, L. L. "An Edition of Averroes' *Comemntaria media* on Aristotle's *Poetics,* translated by Hermannus Alemannus." Ph.D. diss. Rutgers, 1970.

Butterworth, C. E. *Averroes' Middle Commentary on Aristotle's Poetics.* Princeton, 1986.

Cantarino, Vicente. "Averroes on Poetry." In *Islam and its Cultural Divergence: Essays in Honor of G. E. von Grunebaum.* Ed. G. L. Tikku. Urbana (IL), 1971. 10-26.

Cruz Hernández, Miguel. "La aportación de Averroes." In *Historia de la Psicología: Textos y comentarios.* Ed. Elena Quiñones et al. Madrid: Tecnos, 1993. 76-84.\*

Eliade, Mircea. "XXXV. Teologías y místicas musulmanas." In Eliade, *Historia de las creencias y de las ideas religiosas III.* Barcelona: RBA, 2005. 155-200. (Shia, ismaelites, Mahdi, Sufis, Dhû'n Nûn, Tirmidhî, Al-Hallâj, Algazel, Avicenna, Averroes, Ibn-Arabî, Shrawad^m Rumî, alchemy).

Epalza, Míkel de. Rev. of *El Libro de las generalidades de la medicina [Kitâb al-Kulliyat fil-tibb].* By Averroes. Trans. María de la Concepción Vázquez de Benito and Camilo Álvarez [de] Morales. Revista Española de Filosofía Medieval 10 (2003): 426-27.\*

Fakhry, M. "Philosophy and Scripture in the Theology of Averroes." *Mediaeval Studies* 30 (1968): 78-89.

Franceschini, E. "La Poetica di Aristotele nel secolo XIII." *Atti del Real Instituto Veneto* 94 (1935): 523-48.

Gabrielli, F. "Estetica e poesia araba nell' interpretazione della poetica aristotelica presso Avicenna e Averroe." *Rivista degli studi orientali* 12 (1929/30): 291-331.

García Cuadrado, José Ángel. "La distinción nombre-verbo en los comentarios al Perihermeneias de Alfarabi y Averroes." Revista Española de Filosofía Medieval 10 (2003): 157-69.\*

Hardison, O. B. "The Place of Averroes' Commentary on the *Poetics* of Aristotle in the History of Medieval Criticism." *Medieval and Renaissance Studies* 4. Ed. J. Lievsay. Durham (NC), 1970. 38-65.

Kelly, H. A. "Aristotle-Averroes-Alemannus on Tragedy: The Influence of the *Poetics* on the Middle Ages." *Viator* 10 (1979): 161-209.

Lehner, F. "An Evaluation of Averroes' Paraphrase on Aristotle's *Poetics."* *The Thomist* 30 (1966): 38-65.

Lobel, E. "The Medieval Latin Poetics." *Proceedings of the British Academy* 17 (1934): 309-34.

Luquet, G. H. "Hermann l'Allemand." *Revue de l'histoire des religions* 44 (1901): 407-22.

Margoliouth, David. *Analecta Orientalia ad Poeticam Aristotelis.* London, 1880.

\_\_\_\_\_. *The Poetics of Aristotle Translated from Greek into English and from Arabic into Latin.* London, 1911.

Marsa, E. "Ruggero Bacone e la Poetica di Aristotele." *Giornale Critico della filosofia italiana* 32 (1953): 457-73.

Martos Quesada, Juan. (U Complutense). "Averroes como muftí." Revista Española de Filosofía Medieval 10 (2003): 119-26.

Menédez Pelayo, Marcelino. "III.i. Entrada del panteísmo semítico en las escuelas cristianas. Domingo Gundisalvo. Juan Hispaliense. El español Mauricio." In Menéndez Pelayo, *Historia de los Heterodoxos Españoles.* 5th ed., rpt. Madrid: BAC, 1998. 1.410-46. (Hermannus Alemannus, Amaury of Chartres).

Minnis, A. J., and A. B. Scott. "Placing the *Poetics:* Hermann the German; An Anonymous Question on the Nature of Poetry." In Minnis and Scott, *Medieval Literary Theory and Criticism* c.*1100-* c *1375: The Commentary Tradition.* Oxford: Oxford UP, 1988. 277-313.\*

Puig Montada, Josep. "Averroes, y la crítica de Avicena." Revista Española de Filosofía Medieval 10 (2003): 127-38.\*

Renan, E. *Averroes et l'Averroïsme.* Paris: Calman-Lévy, 1852.

Tkasch, Jaroslav. *Die Arabische Übersetzung der Poetik des Aristoteles.* 2 vols. Vienna, 1928-32.

Watson, Peter. "12. *Falsafah* y *al-Jabr* en Bagdad y Toledo." In Watson, *Ideas: Historia intelectual de la Humanidad.* Barcelona: Crítica, 2006. 411-46.\* (Arabic civilization; hadith, Averroes, Avicenna).

Literature

Rushdie, Salman. *Two Years, Eight Months and Twenty-Eight Nights.* Novel. 2015. (On Averroes and *1001 Nights*).

\_\_\_\_\_. *Dos años, ocho meses y veintiocho noches.* Trans. Javier Calvo. (Biblioteca Formentor). Barcelona: Planeta-Seix Barral, 2015.\*

Series

(Corpus Commentariorum Averrois in Aristotelem, A XX). Madrid: CSIC / Instituto Hispano-Árabe de Cultura, 1987.